

## Chambre des représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1998 - 1999<sup>(\*)</sup>

25 FÉVRIER 1999

### PROJET DE LOI

**visant à améliorer le statut  
pécuniaire et social des  
mandataires locaux**

TEXTE ADOPTÉ  
EN SÉANCE PLÉNIÈRE ET  
TRANSMIS AU SÉNAT

#### CHAPITRE I<sup>ER</sup>

##### Disposition générale

###### Article 1<sup>er</sup>

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

*Voir:*

- 1684 - 97 / 98 :

- N° 1 : Projet transmis par le Sénat.
- N° 2 et 3 : Amendements.
- N° 4 : Rapport.
- N° 5 : Texte adopté par la commission.
- N° 6 : Amendement.
- N° 7 : Rapport complémentaire.
- N° 8 : Texte adopté par la commission.

*Annales:*

24 et 25 février 1999.

(\*) Cinquième session de la 49<sup>ème</sup> législature

## Belgische Kamer van volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1998 - 1999<sup>(\*)</sup>

25 FEBRUARI 1999

### WETSONTWERP

**tot verbetering van de bezoldigings-  
regeling en van het sociaal statuut  
van de lokale verkozenen**

TEKST AANGENOMEN IN PLENAIRE  
VERGADERING EN OVERGEZONDEN  
AAN DE SENAAT

#### HOOFDSTUK I

##### Algemene bepaling

###### Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

*Zie:*

- 1684 - 97 / 98 :

- Nr. 1 : Ontwerp overgezonden door de Senaat.
- Nrs. 2 en 3 : Amendementen.
- Nr. 4 : Verslag.
- Nr. 5 : Tekst aangenomen door de commissie.
- Nr. 6 : Amendement.
- Nr. 7 : Aanvullend verslag.
- Nr. 8 : Tekst aangenomen door de commissie.

*Handelingen:*

24 en 25 februari 1999.

(\*) Vijfde zitting van de 49<sup>ste</sup> zittingsperiode

CHAPITRE IIModifications de la nouvelle loi communaleArt. 2

L'article 12, § 1<sup>er</sup>, de la nouvelle loi communale, remplacé par l'arrêté royal du 30 mai 1989, est remplacé par ce qui suit :

«§ 1<sup>er</sup>. Les conseillers communaux ne reçoivent aucun traitement.

Ils perçoivent un jeton de présence lorsqu'ils assistent aux réunions du conseil communal, aux réunions des commissions et des sections.

Le montant des jetons de présence est fixé par le conseil communal.

Ce montant est compris entre un minimum de 1 500 francs et un montant maximum égal au montant du jeton de présence perçu par les conseillers provinciaux lorsqu'ils assistent aux réunions du conseil provincial, majoré ou réduit en application des règles de liaison de l'indice des prix. »

Art. 3

A l'article 19, § 1<sup>er</sup>, de la même loi, modifié par la loi du 28 décembre 1989, sont apportées les modifications suivantes:

A. l'alinéa 1<sup>er</sup> est remplacé par les alinéas suivants:

«Les traitements des bourgmestres sont fixés par application des pourcentages suivants de l'échelon maximal de l'échelle de traitement du secrétaire communal de la commune correspondante, tel que fixé à l'article 28:

1. communes jusqu'à 5 000 habitants: 75%;
2. communes de 5 001 à 10 000 habitants: 80%;
3. communes de 10 001 à 20 000 habitants: 85%;
4. communes de 20 001 à 50 000 habitants: 95%;
5. communes de 50 001 à 80 000 habitants: 105%;
6. communes de plus de 80 000 habitants: 120%.

Le Roi peut, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, majorer les traitements des bourgmestres des communes comptant jusqu'à 80 000 habitants, sans que cette majoration puisse toutefois avoir pour conséquence que ces traitements excèdent 120% de l'échelon maximal de l'échelle de traitement du secrétaire communal de la commune correspondante, tel que fixé à l'article 28.

Les traitements, visés aux alinéas 1<sup>er</sup> et 2, sont augmentés ou diminués conformément au régime de liaison à l'indice des prix applicable au traitement du secrétaire communal.

HOOFDSTUK IIWijzigingen van de nieuwe gemeentewetArt. 2

Artikel 12, § 1, van de nieuwe gemeentewet, vervangen bij het koninklijk besluit van 30 mei 1989, wordt vervangen als volgt :

«§ 1. De gemeenteraadsleden ontvangen geen wedde.

Zij trekken presentiegeld als zij deelnemen aan de vergaderingen van de gemeenteraad en aan de vergaderingen van de commissies en van de afdelingen.

Het bedrag van het presentiegeld wordt vastgesteld door de gemeenteraad.

Het presentiegeld bedraagt minimum 1 500 frank en mag niet meer bedragen dan het presentiegeld dat de provincieraadsleden trekken als zij deelnemen aan de vergaderingen van de provincieraad, verhoogd of verlaagd volgens de geldende regels van de koppeling aan het indexcijfer. »

Art. 3

In artikel 19, § 1, van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 28 december 1989, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

A. het eerste lid wordt vervangen door de volgende leden :

«De wedden van de burgemeesters worden vastgesteld door toepassing van de volgende coëfficiënten op het hoogste bedrag uit de in artikel 28 vastgestelde weddenschaal van de gemeentesecretaris van de betrokken gemeente :

- 1° gemeenten van 5 000 inwoners en minder : 75 %
- 2° gemeenten van 5 001 tot 10 000 inwoners : 80 %
- 3° gemeenten van 10 001 tot 20 000 inwoners : 85 %
- 4° gemeenten van 20 001 tot 50 000 inwoners : 95 %
- 5° gemeenten van 50 001 tot 80 000 inwoners : 105 %
- 6° gemeenten van meer dan 80 000 inwoners : 120 %

De Koning kan, bij een in Ministerraad overlegd besluit, de wedden van de burgemeesters van gemeenten tot 80 000 inwoners vermeerderen, zonder dat deze vermeerdering evenwel voor gevolg kan hebben dat deze wedden meer zouden bedragen dan 120 % van het hoogste bedrag uit de in artikel 28 vastgestelde weddenschaal van de gemeentesecretaris van de betrokken gemeente.

De wedden, bedoeld in het eerste en tweede lid, worden verhoogd of verlaagd overeenkomstig de voor de wedde van de gemeentesecretaris geldende regels van de koppeling aan het indexcijfer.

Les traitements des échevins sont fixés à 60% ou 75% de ceux du bourgmestre de la commune correspondante, selon que le nombre d'habitants de la commune est inférieur ou égal à 50 000 ou supérieur à ce chiffre.»;

B. dans l'alinéa 2, qui devient l'alinéa 5, les mots «de l'alinéa 1<sup>er</sup>» sont remplacés par les mots «des alinéas 1<sup>er</sup>, 2 et 4»;

C. dans l'alinéa 4, qui devient l'alinéa 7, les mots «conformément aux alinéas 1<sup>er</sup> et 2» sont remplacés par les mots «conformément aux alinéas précédents».

#### Art. 4 (nouveau)

Dans l'article 19 de la même loi, modifié par la loi du 28 décembre 1989, est inséré un § 1<sup>erbis</sup>, libellé comme suit :

«§ 1<sup>erbis</sup>. — Le pécule de vacances et la prime de fin d'année des bourgmestres et échevins sont fixés par le Roi.».

#### Art. 5 (ancien art. 4)

L'article 19 de la même loi, modifié par la loi du 28 décembre 1989, est complété par un § 4, libellé comme suit :

«§ 4. — Si les bourgmestres et échevins ne sont pas couverts par le régime de sécurité sociale en vertu d'un autre statut social ou professionnel, ils sont soumis au régime de la sécurité sociale des travailleurs liés par un contrat de louage de travail et aux dispositions d'application à celui-ci, à l'exception du régime qui régit les pensions.

Le Roi arrête les modalités nécessaires à l'exécution de la présente disposition. ».

### CHAPITRE III

#### Modification de la loi du 8 décembre 1976 réglant la pension de certains mandataires et de leurs ayants droits

#### Art. 6 (nouveau)

L'article 5, § 4, de la loi du 8 décembre 1976 réglant la pension de certains mandataires et de leurs ayants droits, remplacé par la loi du 22 janvier 1981, est complété par l'alinéa suivant :

De wedden van de schepenen worden vastgesteld op 60 % of 75 % van die van de burgemeester van de betrokken gemeente, naargelang de bevolking van de gemeente lager of gelijk aan, dan wel hoger dan 50 000 inwoners is.»;

B. in het tweede lid, dat het vijfde lid wordt, worden de woorden «het eerste lid» vervangen door de woorden «het eerste, tweede en vierde lid»;

C. in het vierde lid, dat het zevende lid wordt, worden de woorden «overeenkomstig het eerste en het tweede lid» vervangen door de woorden «overeenkomstig de vorige leden».

#### Art. 4 (nieuw)

In artikel 19 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 28 december 1989, wordt een § 1<sup>bis</sup> ingevoegd, luidend als volgt :

«§ 1<sup>bis</sup>. — Het vakantiegeld en de eindejaarspremie van de burgemeesters en schepenen worden door de Koning vastgesteld.».

#### Art. 5 (vroeger art. 4)

Artikel 19 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 28 december 1989, wordt aangevuld met een § 4, luidend als volgt :

«§ 4. — Indien de burgemeesters en schepenen niet krachtens een ander sociaal of beroepsstatuut beschermd zijn door het stelsel van sociale zekerheid, zijn zij onderworpen aan het stelsel van sociale zekerheid van de krachtens een arbeidsovereenkomst in dienst genomen werknemers en aan de bepalingen die daarop van toepassing zijn, met uitzondering van de pensioenregeling.

De Koning stelt de nadere regels vast die voor de tenuitvoerlegging van deze bepaling vereist zijn. ».

### HOOFDSTUK III

#### Wijziging van de wet van 8 december 1976 tot regeling van het pensioen van sommige mandatarissen en van dat van hun rechtverkrijgenden

#### Art. 6 (nieuw)

Artikel 5, § 4, van de wet van 8 december 1976 tot regeling van het pensioen van sommige mandatarissen en van dat van hun rechtverkrijgenden, vervangen bij de wet van 22 januari 1981, wordt aangevuld door het volgende lid :

«Par dérogation à l'alinéa 1<sup>er</sup>, il n'est pas tenu compte, pour les pensions en cours à la date d'entrée en vigueur de la loi du... visant à améliorer le statut pécuniaire et social des mandataires locaux, des augmentations du traitement annuel de base qui résultent de cette loi; ces pensions restent liées à l'évolution du maximum de l'échelle de traitement du grade de référence qui était utilisé avant l'entrée en vigueur de cette même loi. Il en est de même pour les pensions de survie prenant cours après la date précitée, dans la mesure où cette pension succède à une pension de retraite visée par le présent alinéa.».

«In afwijking van het eerste lid, wordt, voor de pensioenen die reeds zijn ingegaan op datum van de inwerkingtreding van de wet van ... tot verbetering van de bezoldigingsregeling en van het sociaal statuut van de lokale verkozenen, geen rekening gehouden met de verhogingen van de basisjaarweddde die voortvloeien uit die wet; die pensioenen blijven gekoppeld aan de evolutie van het maximum van de weddeschaal van de refentiegraad waarvan gebruik werd gemaakt voor de inwerkingtreding van diezelfde wet. Hetzelfde geldt voor de overlevingspensioenen die ingaan na de voormelde datum, indien dat pensioen volgt op een rustpensioen als bedoeld in onderhavig lid.».

#### CHAPITRE IV

##### Entrée en vigueur

Art. 7 (ancien art. 5)

La présente loi entre en vigueur lors du prochain renouvellement intégral des conseils communaux, l'article 5 excepté, dont le Roi fixe la date d'entrée en vigueur.

Bruxelles, le 25 février 1999.

*Le président de la Chambre  
des représentants,*

#### HOOFDSTUK IV

##### Inwerkingtreding

Art. 7 (vroeger art. 5)

Deze wet treedt in werking bij de eerstvolgende algehele vernieuwing van de gemeenteraden, met uitzondering van artikel 5, waarvan de Koning de datum van inwerkingtreding bepaalt.

Brussel, 25 februari 1999.

*De voorzitter van de Kamer  
van volksvertegenwoordigers,*

R. LANGENDRIES

*Le greffier de la Chambre  
des représentants,*

*De griffier van de Kamer  
van volksvertegenwoordigers,*

F. GRAULICH